

FR Attention! Pour toute réclamation veuillez bien garder l'étiquette SAV collée au - dessous du meuble

IT Attenzione! Per favore conservate l'etichetta presente su ogni componente per eventuali reclami

CZ Pozor! Na spodní straně nábytku je štítek. Ušchovejte si jej pro případ reklamace

SK Pozor! Na spodnej strane nábytku je štítok. Pre prípad reklamácie si ho prosím uschovajte

PL Uwaga! Na spodzie mebla umieszczona jest etykieta. Prosimy zachować ją na wypadek reklamacji

PT Atenção! Abaixo do móvel se encontra uma etiqueta. Por favor não remova esta e mantem a etiqueta para qualquer reclamação

ES Atención! Existe una etiqueta debajo de cada mueble. Por favor, quedensela para posibles futuras quejas

DE Achtung! Unter dem Moebel befindet sich ein Etikett. Bitte bewahren das Etikett auf eine mögliche Reklamation

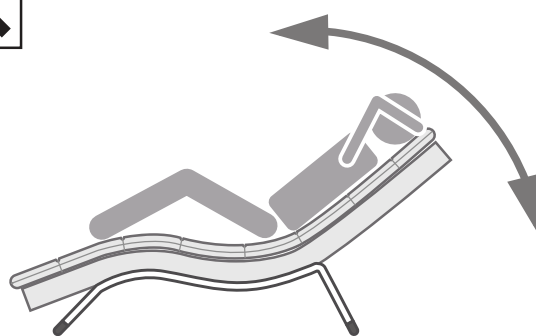
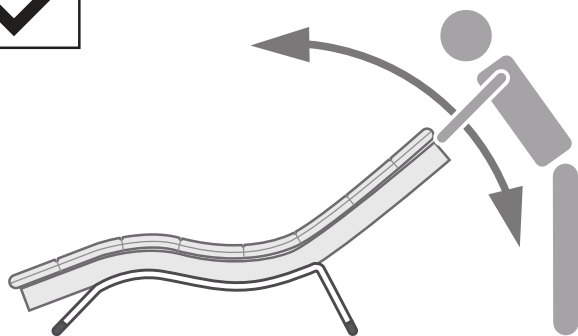
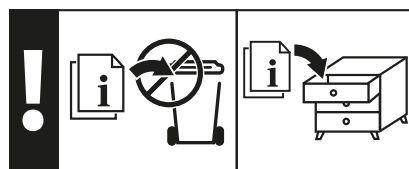
HR Pažnja! Na donjoj strani namještaja nalazi se naljepnica. Molimo da ju sačuvate u slučaju pritužbe

SRB Pažnja! Na donjoj strani namještaja nalazi se etiketa. Molimo da ju sačuvate u slučaju žalbe

EN Attention! On the underside of the furniture there is a label. Please keep it in case of a complaint



CH1116



Warning | **Achtung** | Attention | **Uwaga** | Attenzione | **Advertencia** | Atenção | **Pozor** | Pozornost

For indoor use only | **Nur für Verwendung im Inneren** | Pour utilisation en interieur | **Do użytku wewnętrznego** | Utilizzo per uso interno | **Para utilización en interiores** | Produto apenas de uso interno | **Pro vnitřní použití** | Na vnútorné použitie

Keep the product away from heat sources | **Das Produkt von Hitzequellen entfernt aufbewahren** | Garder le produit éloigné des sources de chaleurs | **Trzymać produkt z dala od źródeł ciepła** | Tenere il prodotto lontano da fonti di calore | **Mantener el producto lejos de las fuentes de calor** | Guardar o produto o afastado das fontes de calor | **Udržujte výrobek mimo zdroje tepla** | Udržujte výrobok mimo zdrojov tepla

For safety reasons, the product cannot be removed from its cover | **Aus Sicherheitsgründen kann dieses Produkt nicht abgezogen werden** | Pour des raisons de sécurité, le produit n'est pas déhoussable | **Z powodów bezpieczeństwa, z produktu nie można zdjąć pokrowca** | Per ragioni di sicurezza, il prodotto non è sfoderabile | **Por razones de seguridad, el producto no es desfundable** | Por razões de segurança, a capa do produto não é amovível | **Z bezpečnostných dôvodů nelze kryt z výrobku sejmout** | Z bezpečnostných dôvodov nie je možné z výrobku odstrániť kryt

Do not climb on this product | **Nicht auf dieses Produkt steigen** | Ne montez pas sur ce produit | **Nie wspinać się na produkt** | Non salire sul prodotto | **No suba sobre este products** | Não subir para cima deste | **Nestoupejte na výrobek** | Nestúpajte na výrobok

ENGLISH

- ASSEMBLY TIPS:
- 1. READ THE ASSEMBLY INSTRUCTIONS CAREFULLY.
 - 2. CREATE AN ASSEMBLY AREA. INSTALLATION, TIGHTEN THE SCREWS AFTER A FEW DAYS.
 - 4. GROUP THE PARTS AND USE THE REQUIRED TOOLS FOR ASSEMBLY.
 - 5. FURNITURE WITH SLEEPING FUNCTIONS, RECLINERS, STORAGE (OPENABLE - MOVABLE ELEMENTS) HAVE SMALLER OR LARGER.

CLEANING TIPS
CHECK USER MANUAL FOR MORE DETAILS

WATER WITH DETERGENT	●	●	●	●	●
CLEANING WITH A DEDICATED PRODUCT	●	●	●	●	●
CLEANING WITH A DRY CLOTH	●	●	●	●	●

DEUTSCH

- MONTAGEANLEITUNG:
- 1. LESTEN SIE DIE MONTAGEANLEITUNG SORGFÄLTIG.
 - 2. GEBEN SIE EINEN ARBEITSBEREICH FÜR DIE MONTAGE FREI. NACH EINER FEW TAGEN SIE DIE SCHRAUBEN NACHZUZIEHEN.
 - 3. IDENTIFIZIEREN SIE DIE MOBILBAUTEILE.
 - 4. SORTIEREN SIE DIE TEILE UND NUTZEN SIE DIE ERFORDERLICHEN MONTAGEWERKZEUGE.
 - 5. DIE MOBIL MIT SCHLAF-, RELAXATIONSFUNKTIONEN SOWIE BETTKASTEN (AUFKLAPPBARE - VERBÄUGLICHE ELEMENTE) HABEN KLEINERE ODER GRÖßERE TECHNOLOGISCHE SCHÜTTZEN AN DEN VERBUNDUNGSPUNKTEN AUF.

REINIGUNGSHINWEISE
MEHR IN DER GEBRAUCHSHELFLEITUNG

WASSER MIT REINIGUNGSMITTEL	●	●	●	●	●
REINIGUNG MIT EINEM DEZIDIERTEN PRODUKT	●	●	●	●	●
REINIGUNG MIT EINEM FEUCHTEN TUCH	●	●	●	●	●

FRANCAIS

- INSTRUCTIONS DE MONTAGE:
- 1. LIREZ ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS DE MONTAGE.
 - 2. CRÉER UNE ZONE DE MONTAGE. LORS DU MONTAGE, RESERRER LES VIS APRÈS QUELQUES JOURS.
 - 3. IDENTIFIER LES PARTIES DU MEUBLE.
 - 4. REGROUPER LES PIÈCES ET UTILISER LES OUTILS NÉCESSAIRES POUR LE MONTAGE.
 - 5. LES MEUBLES AVEC DES FONCTIONS DE COUCHAGE, DE RELAX, AVEC COFFRE (ÉLÉMENTS OUVRANTS - MOBILES) PRÉSENTENT DES JONTS TECHNOLOGIQUES PLUS OU MOINS IMPORTANTS AU NIVEAU DES ASSEMBLAGES.

INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE
PLUS DANS LE MODE D'EMPLOI

EAU AVEC DÉTERGENT	●	●	●	●	●
NETTOYAGE AVEC UN PRODUIT DÉDIÉ	●	●	●	●	●
NETTOYAGE AVEC UN CHIFFON HUMIDE	●	●	●	●	●

POLSKI

- WSKAZÓWKI MONTAŻU:
- 1. Należy uważnie przeczytać instrukcję montażu.
 - 2. Stworzyć strefę montażową.
 - 3. Zidentyfikować części mebla.
 - 4. Pogrupować części użytych wymaganych narzędzi do montażu.
 - 5. Meble z funkcjami spania, relaksu, pościelania (elementy otwierane - ruchome) posiadają na łącznikach mniejsze lub większe szczeliny technologiczne.

WSKAZÓWKI CZYSZCZENIA
Więcej w instrukcji użytkownika

WODA Z DETERGENTEM	●	●	●	●	●
CZYSZCZENIE PRODUKTEM DEDYKOWANYM	●	●	●	●	●
CZYSZCZENIE WILGOTĄ SZMATKĄ	●	●	●	●	●

MAGYAR

- ÖSSZESZERELÉSI TÍPSEK:
- 1. OLVASSA EL FIGYELMESEN AZ ÖSSZESZERELÉSI ÚTMUTATÓT.
 - 2. A SZERELÉST TERLETT ÉRTELMOZÁSA.
 - 3. A BÚTOROK RÉSZTENEK AZONOSÍTÁSA, BÚTOROK KISBŐR VAGY MAGYAROS HÉZGOK RÉSZLETKEZÉSE.
 - 4. CSOPORTOSÍTÁS AZ ALKATRÉSZEK ÉS HASZNÁLA SZÜKSÉGE SZERINT.
 - 5. AZ ÁGYFUNKCIÓ, RELAX FUNKCIÓ, ÁGYNEMZŐTÁRÓ (NYITÓ) MŰKÖDÉSENEK SZOLGÁLTATÁSA.

A HASZNÁLATI UTASÍTÁSBA
RÉSZELEZETTEL

MOSÓSZERES VÍZ	●	●	●	●	●
TISZTÍTÁSI SZPECIALIS TISZTÍTÓSZERREL	●	●	●	●	●
NEGVES BÚTÁVAL TÖRTÉNŐ TISZTÍTÁS	●	●	●	●	●

SLOVENSKI

- NASVETI ZA SESTAVLJANJE:
- 1. PROSIMO, POZORNO PREBERITE NAVODILA ZA MONTAŽO.
 - 2. USTVARITE OBNOČNO ZA NAMESTITVE.
 - 3. PREPOZNAVATE DELE POHŠTAVNI.
 - 4. ZGRUPAJTE DELE IN UPORABITE POTREBNA ORODJA ZA MONTAŽO.
 - 5. SEDENJO GARNITURO ZLEŽIŠČEM LUB PODPOSTELI ZABOJ, POSTELNI FUNKCIJA, ELEKTRICNI POČIVALNIK, POSODO (OPRANJE MASTAVNIH ELEMENTOV) IMAJU MANU OZELJEKNE TEHNIKE LUKNE.

PODOBNOSTI V NAVODILU ZA UPORABO

VODA Z DETERGENTOM	●	●	●	●	●
CISČENJE S POSOBENIM ČISTILOM	●	●	●	●	●
CISČENJE Z VLAŽNO KRO	●	●	●	●	●

ITALIANO

- CONSIGLI DI MONTAGGIO:
- 1. LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI DI MONTAGGIO.
 - 2. CREARE UNA ZONA DI MONTAGGIO.
 - 3. IDENTIFICARE LE PARTI DEL MOBILE.
 - 4. GRUPPARE LE PARTI E UTILIZZARE GLI UTENSILI NECESSARI PER IL MONTAGGIO.
 - 5. I MOBILI CON FUNZIONI LETTO, RELAX E CONTENITORI ELEMENTI APRIILI - MOBILI PRESENTANO NELLE GIUNZIONI VARI E FESSURE TECNOLOGICHE, PIÙ O MENO GRANDI.

CONSIGLI DI PULIZIA
MAGGIORI INFORMAZIONI NELLE ISTRUZIONI D'USO

ACQUA CON DETERGENTE	●	●	●	●	●
PULIZIA CON UN PRODOTTO SPECIFICO	●	●	●	●	●
PULIZIA CON UN PANO UMIDO	●	●	●	●	●

ESPAÑOL

- INDICACIONES DE MONTAJE:
- 1. LEA ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES DE MONTAJE.
 - 2. CREE UNA ZONA DE MONTAJE.
 - 3. IDENTIFIQUE LAS PARTES DEL MUEBLE.
 - 4. AGRUPE LAS PIEZAS Y UTILICE LAS HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA EL MONTAJE.
 - 5. LOS MUEBLES CON FUNCIONES DE CAMA, Sistema Relax, Arcón (ELEMENTOS QUE SE PUEDEN ABRIR - MOVILES) TIENEN OTROS TECNOLOGICOS MÁS PEQUEÑOS O MÁS GRANDES EN LAS JUNTAS.

ISTRUCCIONES DE LIMPIEZA
MÁS EN LAS INSTRUCCIONES DE USO

AGUA CON DETERGENTE	●	●	●	●	●
LIMPIEZA CON UN PRODUCTO DEDICADO	●	●	●	●	●
LIMPIEZA CON UN PAÑO HÚMEDO	●	●	●	●	●

HRVATSKI

- SAVJETI ZA MONTAŽU:
- 1. PAŽLJNO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
 - 2. ORGANIZIRAJTE PODRUCJE ZA MONTAŽU.
 - 3. ODREĐITE DIJELOVE I NAMJEŠTAJ.
 - 4. GRUPIRAJTE DIJELOVE I KORISTITE POTREBNA ALATI ZA MONTAŽU.
 - 5. NAMJEŠTAJ SA IZDAJEN SA RELAX FUNKCIJOM, PROSTORNI OTVORNI - POKRENI ELEMENTI) IMAJU MANJE ILI VEĆE TEHNIČKE OTVORE.

SAVJETI ZA ČIŠĆENJE
VIŠE U UPOTJEBI IMA ZA UPORABU

VODA S DETERGENTOM	●	●	●	●	●
ČIŠĆENJE SPECIJALNIM SREBOSTVOM ZA ČIŠĆENJE	●	●	●	●	●
ČIŠĆENJE VLAŽNOM KRO	●	●	●	●	●

SRPSKI

- SAVJETI ZA MONTAŽU:
- 1. PAŽLJNO PROČITAJTE UPUTE ZA MONTAŽU.
 - 2. ORGANIZIRAJTE MESTO ZA MONTAŽU.
 - 3. ODREĐITE DIJELOVE I NAMJEŠTAJ.
 - 4. GRUPIRAJTE DIJELOVE I KORISTITE POTREBNI ALATI ZA MONTAŽU.
 - 5. NAMJEŠTAJ SA IZDAJEN SA RELAX FUNKCIJOM, PROSTORNI OTVORNI - POKRENI ELEMENTI) IMAJU MANJE ILI VEĆE TEHNIČKE OTVORE.

SAVJETI ZA ČIŠĆENJE
VIŠE U UPOTJEBI IMA ZA UPOTREBU

VODA S DETERGENTOM	●	●	●	●	●
ČIŠĆENJE NAMENSKIM SREBOSTVOM ZA ČIŠĆENJE	●	●	●	●	●
ČIŠĆENJE VLAŽNOM KRO	●	●	●	●	●

ČEŠTINA

- MONTAŽNI NAVOD:
- 1. PŘEČTĚTE SI PROSÍM PŘED MONTÁŽÍ NAVOD.
 - 2. VYTVÓŘTE SI MÍSTO PRO MONTÁŽ.
 - 3. IDENTIFIKUJTE ČÁSTI NÁBYTKU.
 - 4. SKUPTE DÍLY A POUŽIJTE POTŘEBNÉ NÁSTROJE.
 - 5. NÁBYTEK SE FUNKCÍ UŽÍVA A RELAXAČNÍ FUNKCÍ, ÚLOŽNÝ PROSTOR (NÁSTENNÍ - POHYBLIVÉ PRVKY) MÁJÍ NA SPOJICH MĚNŠÍ ČÍVĚŠÍ TECHNOLOGICKÉ MEZERY.

TYPY NA ČISTĚNÍ
VÍCEJ V NAVODU K POUŽITÍ

ČISTĚNÍ VODOU S SAPONATEM	●	●	●	●	●
ČISTĚNÍ VYHAZKOVÝM PŘÍRÁVKEM	●	●	●	●	●
ČISTĚNÍ VLHKÝM HADŘÍKEM	●	●	●	●	●

Recycling information

Recycling information in multiple languages: French, German, Italian, Spanish, Croatian, Serbian, Czech, Slovenian, Hungarian, Polish, English.